



pec
fbcnqev 1 3120

Centre de radiothérapie Hartmann

4, rue Kléber - CS 90004
92309 Levallois-Perret Cedex

TEL : 01.47.57.67.10 - FAX : 01.47.58.05.96

Monsieur EL AMRANI JAMAL Rachid

Le 07.12.2022

140702

RADIOTHERAPIE CYBERKNIFE PROSTATE

- Prescription médicale
- Scanner dosimétrique avec réalisation d'un système de contention dédié
- Définition des Volumes Cibles
- Définition des Organes à risques
- Calcul dosimétrique sur des stations TPS (Treatment Planning System, « Système de planification des traitements »)
- Validation médicale de l'Histogramme Dose Volume et de la distribution de dose en 3D
- Calcul dosimétrique des plans de vérification
- Programmation et export sur le R&V (Record & Verify) des plans de vérification
- Analyse et validation par le physicien médical
- Programmation et export sur le R&V du plan de traitement du patient
- Simulation et Centrage
- Dosimétrie in-vivo
- Consultations médicales hebdomadaires
- Vérification des images kV quotidiennes (on-line et off-line)

TOTAL EN EUROS	17 000,00 €
BUDGET RECHERCHE	- 2 000,00 €
TOTAL A REGLER	15 000,00 €

Docteur Alain TOLEDANO

Centre de Radiothérapie Hartmann
4 rue Kléber - cs 90004
92309 LEVALLOIS-PERRET Cedex
92 1 71676 7 00331074
RPPS 10001632966

Docteur Marc BOLLET
marc.bollet@horg.fr

Docteur Hanah LAMALLEM
hanah.lamallem@horg.fr

Docteur Alain TOLEDANO
alain.toledano@horg.fr



GROUPE HOSPITALIER
DIACONESSES
CROIX SAINT SIMON

SERVICE D'IMAGERIE MEDICALE

Site AVRON

125, rue d'Avron, 75020 Paris
Tél. 01 44 64 16 14
Fax. 01 44 64 17 85

Cheffe de service :

Dr Christiane STRAUSS
cstrauss@hopital-dcss.org

Médecins adjointes plein temps :

Dr Valérie BONNEROT-CASTEX
Dr Camille BOURLON
Dr Valérie CHICHEPORTICHE

Médecins adjoints temps partiel :

Dr Catherine ALA EDDINE
Dr Sophie DECHOUX
Dr Zineb DHIMAL-LOUISON
Dr Caroline DIFFRE
Dr Pauline DURAND
Dr Pascal JACQUENOZ
Dr Pascale KARILA-COHEN
Dr Laurence MOUTOUNET
Dr Audrey MOREL
Dr Michel SCHUPAK
Dr Catherine WACKENHEIM- JACOBS

Médecin assistant temps plein :

Dr Juliette BARLET

Cadre de santé :

Madame Evelyne BESSONIES
ebessonies@hopital-dcss.org

Mr Rachid EL AMRANI JAMAL
10 rue christian dewat
75012 PARIS 12

Paris, le 24/06/2022

IPP : 01089272 / Séjour : 0322178054

Né le 08/07/1955

Dr Alexandre COLAU

IRM DE LA PROSTATE

Indication :

Stade T2a apex gauche. Cible Pirads 4 apicale gauche en IRM en janvier 2021.
Évolution de la cible avant biopsies prostatiques.

Technique :

Examen réalisé en séquence T2 dans les trois plans de l'espace, en séquence diffusion et en séquence T1 avec injection de gadolinium.

Dotarem 20ml Grande boite 20 Millilitre Produit : 01213213 / Lot : 22GK517A / (31/01/2024)

Résultat :

Volume de la prostate: 45x27x44 mm soit 28 cc.

Lésion cible 1:

Anomalie focale de 8 mm de diamètre dans la glande périphérique en situation paramédiane apicale gauche.

- Paramètre T2 : PI-RADS 4.
- Paramètre diffusion : PI-RADS 4.
- Perfusion : positive.

Score global : PI-RADS 4

Pas de signe d'extension extraprostatique.

Lésion cible 2:

Anomalie focale de 13 mm en zone transitionnelle médiane et paramédiane basale droite.

- Paramètre T2: Pirads 4
- Diffusion : Pirads 4

Score global: Pirads 4

Pas de signe d'extension extra prostatique.

Pas d'anomalie des vésicules séminales.



GROUPE HOSPITALIER
DIACONESSES
CROIX SAINT SIMON

SERVICE D'IMAGERIE MEDICALE

Site AVRON

125, rue d'Avron, 75020 Paris
Tél. 01 44 64 16 14
Fax. 01 44 64 17 85

Cheffe de service :

Dr Christiane STRAUSS
cstrauss@hospita-dcosa.org

Médecins adjoints plein temps :

Dr Valérie BONNEROT-CASTEX
Dr Camille BOURILLON
Dr Valérie CHICHEPORTICHE

Médecins adjoints temps partiel :

Dr Catherine ALA EDDINE
Dr Sophie DECHOUX
Dr Zineb DHAHOU-LOUISON
Dr Caroline DIFFRE
Dr Pauline DURAND
Dr Pascal JACQUENOZ
Dr Pascale KARILA-COHEN
Dr Laurence MOUTOUNET
Dr Audrey MOREL
Dr Michel SCHUPPK
Dr Catherine WACKENHEIM- JACOBS

Médecin assistant temps plein :

Dr Juliette BARLET

Cadre de santé :

Madame Evelyne BESSONIES
ebessonies@hospita-dcosa.org

Mr Rachid EL AMRANI JAMAL

10 rue christian dewat
75012 PARIS 12

Pas d'anomalie extra prostatique.

Conclusion :

Une lésion cible PI-RADS 4 en zone périphérique et une lésion cible PI-RADS 4 en zone transitionnelle.

IRM de janvier 2021 non disponible dans le PACS.

Docteur Christiane STRAUSS

*Signé électroniquement par: Dr STRAUSS CHRISTIANE le
29/06/2022 à 10:59*

GE,16 947,21/08/17,3T

Hôpital GIA - 125 rue d'Avron, 75020 PARIS 20
Tel : 01.44.64.43.15 Fax : 01.44.64.43.16 Site web :

SERVICE D'ANATOMIE ET CYTOLOGIE PATHOLOGIQUES
PÔLE DE MEDECINE DIAGNOSTIQUE ET THERANOSTIQUE

SITE SAINT CLOUD 35 rue Dailly - 92210 SAINT CLOUD
 Secrétariat : 01 47 11 15 11 - FAX : 01 47 11 15 16

NIP : 2216283

Monsieur EL AMRANI JAMAL RACHID
 Né(e) EL AMRANI JAMAL, le 08/07/1955 (67 Ans)
 Date de réception : 15/09/2022
 Date de prélèvement : 14/09/2022
 Prescripteur : Docteur A. COLAU

**AV8996-
22HS01**

BIOPSIES PROSTATIQUES

Renseignements cliniques :

PSA = 8,38 ng/mL.

TR : T2a

IRM : PIRADS 4 ZP apex gauche, ZT base droite

Siège des biopsies du lobe droit	N° de K7	Longueur biopsies (mm)	Longueur de cancer (mm)	Score de Gleason	Tissu extra prostatique	EPN	Autres
Base médiane	1	12	0		NV		
Base latérale	2	4 + 2	0		S		
Centre médian	3	17	0		NV		PC, HCB
Centre latéral	4	15	0		S		
Apex médian	5	11	0		NV		
Apex latéral	6	10	0		S		
LOBE DROIT		71					

Siège des biopsies du lobe gauche	N° de K7	Longueur biopsies (mm)	Longueur de cancer (mm)	Score de Gleason	Tissu extra prostatique	EPN	Autres
Base médiane	7	13	0		S		HCB
Base latérale	8	15	0		S		
Centre médian	9	11	0		NV		
Centre latéral	10	17	0		S		
Apex médian	11	15	6	3+4	NV	NV	40% de grade 4
Apex latéral	12	19	3	3+4	S	NV	20% de grade 4
LOBE GAUCHE		90	9				

Siège des biopsies ciblées	N° de K7	Longueur biopsies (mm)	Longueur de cancer (mm)	Score de Gleason	Tissu extra prostatique	EPN	Autres
couche	12	17 + 7	1	3+4	S	NV	40% de grade

Absence de non conformité pré-analytique

1/2

Pour tout renseignement ou réclamation concernant les analyses proposées, veuillez consulter le " Catalogue des examens " sur le site internet : <https://curie.fr/> (rubrique Professionnels de santé)

2216283 - Monsieur EL AMRANI JAMAL RACHID, Né(e) EL AMRANI JAMAL, le 08/07/1955 - AV8996-22HS01 créé le 15/09/2022 -

gauche	10	11-12	4	3+4	5	inv	4
droite	14	14	0		NV		PC, HCB
		38	4				

Tissu extra-prostataque:
S: sain
NV: non vu
I: infiltré

Engainements des filets nerveux
IP: intra-prostataque
EP: extra-prostataque

Commentaires:
A: atrophie
PC: inflammation chronique
HCB: hyperplasie des cellules basales
PIN HG : PIN de haut grade
HAA: hyperplasie adénomateuse atypique
HPA: hyperplasie post-atrophique

CONCLUSION

Adénocarcinome prostatique variant à cellules spumeuses, de score de Gleason 7 (3+4) (40% de grade 4), occupant 13 des 199 mm examinés (3 des 14 biopsies)

Grade histopronostique (ISUP) : 2

Engainements périnerveux : non vus

Tissu extra-prostataque : vu, non envahi

Validé et diffusé électroniquement par :

Docteur LECLERC Julie
04/10/2022 16:08:41

CIM-O : C61.9.8140/9

Bloc référent : 11